

574168-2025 - Résultats

Pologne – Travaux de construction de pistes cyclables – Regionalne ścieżki rowerowe VeloMałopolska: trasa VeloRaba – budowa odcinka na terenie gminy Kłaj
OJ S 168/2025 03/09/2025
Avis d'attribution de marché ou de concession – régime ordinaire
Travaux

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie
Adresse électronique: i.gesiarz@zdw.krakow.pl
Forme juridique de l'acheteur: Autorité régionale
Activité du pouvoir adjudicateur: Services d'administration générale

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Regionalne ścieżki rowerowe VeloMałopolska: trasa VeloRaba – budowa odcinka na terenie gminy Kłaj
Description: Przedmiot zamówienia stanowi wykonanie w systemie zaprojektuj i wybuduj trasy rowerowej VeloRaba (VR) na odcinku zlokalizowanym na terenie gminy Kłaj w zakresie obejmującym budowę drogi wewnętrznej o długości 2,85 km wraz z obiektem mostowym (przepustem). Zamówienie obejmuje: a) opracowanie w oparciu o Program funkcjonalno-użytkowy (PFU) dokumentacji projektowej (w tym projektu budowlanego, projektu wykonawczego, specyfikacji technicznych wykonania i odbioru robót (STWiORB), przedmiaru robót, projektu stałej organizacji ruchu) wraz z uzyskaniem wszystkich wymaganych decyzji administracyjnych, uzgodnień i opinii niezbędnych do zrealizowania zadania, b) wykonanie robót budowlanych określonych w dokumentacji projektowej, o której mowa w lit. a, wraz z wprowadzeniem stałej / docelowej organizacji ruchu, montażem urządzeń bezpieczeństwa ruchu i oznakowaniem trasy rowerowej jako szlaku turystycznego – odnośnie odcinka trasy rowerowej o długości ok. 2,85 km.
Identifiant de la procédure: 0ec8031e-1f0b-4e96-a79b-9e9d690ec091
Avis précédent: 358451-2025
Identifiant interne: ZDW-DN-4-26-18/25
Type de procédure: Ouverte
La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux
Nomenclature principale (cpv): 45233162 Travaux de construction de pistes cyclables
Nomenclature complémentaire (cpv): 71320000 Services de conception technique, 45233120 Travaux de construction de routes, 45233290 Installation de panneaux de signalisation, 45100000 Travaux de préparation de chantier, 45233221 Travaux de marquage routier

2.1.2. Lieu d'exécution

Pays: Pologne
N'importe où dans le pays donné

Informations complémentaires: trasa rowerowa VeloRaba (VR), województwo małopolskie, powiat: wielicki, gmina: Kłaj, miejscowość: Łęzkowice, Targowisko

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1. Zgodnie z informacjami zamieszczonymi na platformie eZamówienia (<https://ezamowienia.gov.pl>) i zawartymi w cz. IV SWZ w ramach strony postępowania na platformie eZamówienia zapewniony jest bezpłatny, pełny, bezpośredni i nieograniczony dostęp do SWZ i ogłoszenia o zamówieniu, jak również wszelkich ewentualnych zmian i wyjaśnień treści SWZ i ogłoszenia o zamówieniu oraz innych dokumentów zamówienia bezpośrednio związanych z niniejszym postępowaniem – w ramach odesłania za pomocą / poprzez link (adres): <https://www.zdw.krakow.pl/zamowienia-publiczne/zdw-dn-4-26-18-25/>. 2. Komunikacja między Zamawiającym a Wykonawcami na gruncie niniejszego postępowania odbywa się przy użyciu środków komunikacji elektronicznej: systemu eZamówienia oraz poczty elektronicznej (adres e-mail: postepowanie18.25@zdw.krakow.pl) – zgodnie z informacjami zawartymi w cz. IV SWZ. 3. Zamawiający nie dopuszcza składania ofert częściowych. 4. Składając ofertę Wykonawca zobowiązany jest wnieść wadium w wysokości 30 000,00 zł (słownie: trzydzieści tysięcy złotych 00/100). 5. Komplet informacji na temat niniejszego postępowania i zamówienia zawiera SWZ. Informacje m.in. w przedmiocie: a) podstaw wykluczenia (Zamawiający przewiduje wykluczenie z udziału w postępowaniu w szczególności w okolicznościach wskazanych w art. 108 ust. 1 oraz art. 109 ust. 1 ustawy PZP), warunków udziału w postępowaniu, oświadczeń i dokumentów składanych celem potwierdzenia spełniania warunków udziału w postępowaniu oraz braku podstaw wykluczenia, w tym katalogu podmiotowych środków dowodowych, znajdują się w cz. II SWZ (wyszczególnienie wszystkich informacji w tym zakresie w treści niniejszego ogłoszenia nie jest możliwe z uwagi na brak wystarczającej ilości miejsca na ich tu wskazanie), b) sposobu sporządzania, wymaganej zawartości (treści) i trybu składania ofert znajdują się w cz. III i IV SWZ. 6. Zamawiający zgodnie z art. 139 ustawy PZP przewiduje możliwość dokonania najpierw badania i oceny ofert, a następnie dokonania kwalifikacji podmiotowej Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu (tzw. procedura odwrócona). W związku z tym Zamawiający przewiduje możliwość żądania oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 1 ustawy PZP (w postaci JEDZ), wyłącznie od Wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, co jednocześnie oznacza, iż Wykonawcy nie są obowiązani do składania tych oświadczeń (JEDZ) wraz z ofertą. 7. Kryteria oceny ofert: 1) cena – 60 %, 2) okres gwarancji i rękojmi – 40 %. Szczegółowy opis kryteriów oraz sposób punktacji opisane są w cz. V SWZ. 8. Informacje dotyczące problematyki ochrony danych osobowych (w tym wymagane zgodnie z RODO klauzule informacyjne) zawarte są w cz. VI SWZ. 9. Wykonawca jest związany ofertą do dnia 02.09.2025 r. 10. Zamawiający przewiduje unieważnienie postępowania o udzielenie zamówienia, jeżeli środki publiczne, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostały mu przyznane. 11. Zadanie stanowiące zamówienie będące przedmiotem niniejszego postępowania planowane jest do zgłoszenia do programu Fundusze Europejskie dla Małopolski 2021 – 2027. W przypadku uzyskania dofinansowania unijnego Wykonawca będzie zobowiązany do stosowania wymogów związanych z promocją projektu polegającą m.in. na wykonaniu i ustawieniu tablic informacyjnych i pamiątkowych, stosowaniu logo programu FEM w dokumentach budowy i korespondencji dotyczącej przedmiotu zamówienia. 12. Zamawiający nie przewiduje udzielenia zamówień w trybie określonym w art. 214 ust. 1 pkt 7 i 8 ustawy PZP. 13. Zamawiający przewiduje możliwość dokonywania zmian umowy zgodnie z zapisami SWZ.

Base juridique:

Directive 2014/24/UE

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Regionalne ścieżki rowerowe VeloMałopolska: trasa VeloRaba – budowa odcinka na terenie gminy Kłaj

Description: Przedmiot zamówienia stanowi wykonanie w systemie zaprojektuj i wybuduj trasy rowerowej VeloRaba (VR) na odcinku zlokalizowanym na terenie gminy Kłaj w zakresie obejmującym budowę drogi wewnętrznej o długości 2,85 km wraz z obiektem mostowym (przepustem). Zamówienie obejmuje: a) opracowanie w oparciu o Program funkcjonalno-użytkowy (PFU) dokumentacji projektowej (w tym projektu budowlanego, projektu wykonawczego, specyfikacji technicznych wykonania i odbioru robót (STWiORB), przedmiaru robót, projektu stałej organizacji ruchu) wraz z uzyskaniem wszystkich wymaganych decyzji administracyjnych, uzgodnień i opinii niezbędnych do zrealizowania zadania, b) wykonanie robót budowlanych określonych w dokumentacji projektowej, o której mowa w lit. a, wraz z wprowadzeniem stałej / docelowej organizacji ruchu, montażem urządzeń bezpieczeństwa ruchu i oznakowaniem trasy rowerowej jako szlaku turystycznego – odnośnie odcinka trasy rowerowej o długości ok. 2,85 km. Szczegółowe określenie przedmiotu zamówienia zawiera Opis przedmiotu zamówienia (OPZ) stanowiący zał. nr 1 SWZ.

Identifiant interne: ZDW-DN-4-26-18/25

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Travaux

Nomenclature principale (cpv): 45233162 Travaux de construction de pistes cyclables

Nomenclature complémentaire (cpv): 71320000 Services de conception technique, 45233120

Travaux de construction de routes, 45233290 Installation de panneaux de signalisation,

45100000 Travaux de préparation de chantier, 45233221 Travaux de marquage routier

5.1.2. Lieu d'exécution

Pays: Pologne

N'importe où dans le pays donné

Informations complémentaires: trasa rowerowa VeloRaba (VR), województwo małopolskie, powiat: wielicki, gmina: Kłaj, miejscowość: Łęzkowice, Targowisko

5.1.3. Durée estimée

Durée: 16 Mois

5.1.6. Informations générales

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Informations complémentaires: Termin wykonania zamówienia 16 miesięcy od daty zawarcia umowy

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Cena

Description: W kryterium cena ocenie podlegać będzie zaoferowana przez Wykonawcę cena ofertowa.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 60

Critère:

Type: Qualité

Nom: Okres gwarancji i rękojmi

Description: W kryterium okres gwarancji i rękojmi ocenie podlegać będzie długość okresu gwarancji jakości i rękojmi za wady zaoferowana przez Wykonawcę na wykonany przedmiot umowy – w stosunku do długości przedziału określającego dopuszczalne limity okresu gwarancji i rękojmi określone przez Zamawiającego, tj. minimalny okres gwarancji i rękojmi, który może zaoferować Wykonawca, wynosi 60 miesięcy licząc od daty odbioru końcowego przedmiotu umowy, natomiast maksymalny okres gwarancji i rękojmi, który może zaoferować Wykonawca, wynosi 84 miesiące licząc od daty odbioru końcowego przedmiotu umowy. Przedmiotowe kryterium nie dotyczy gwarancji i rękojmi udzielanej na oznakowanie poziome, dla którego okres gwarancji i rękojmi wynosi 36 miesięcy licząc od daty odbioru końcowego przedmiotu umowy.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (points, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 40

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Krajowa Izba Odwoławcza

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej, albo w terminie 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli informacja została przekazana w inny sposób. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dz.Urz.UE lub zamieszczenia dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie w przypadkach innych, niż określone wyżej, wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia. Jeżeli Zamawiający mimo takiego obowiązku nie przesłał Wykonawcy zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty, odwołanie wnosi się nie później niż w terminie 30 dni od dnia publikacji w Dz.Urz.UE ogłoszenia o udzieleniu zamówienia, albo w terminie 6 miesięcy od dnia zawarcia umowy, jeżeli Zamawiający nie opublikował w Dz.Urz.UE ogłoszenia o udzieleniu zamówienia.

Organisation qui signe le contrat: Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie

6. Résultats

Valeur de tous les contrats attribués dans cet avis: 2 380 542,00 PLN

6.1. Résultat – Identifiants des lots: LOT-0001

Statut sélection adjudicataire/attributaire: Au moins un lauréat a été choisi.

6.1.2. Informations sur les adjudicataires/attributaires

Adjudicataire/attributaire:

Nom officiel: ZIBUD Sp. z o.o. Sp. k.

Offre:

Identifiant de l'offre: ZIBUD Sp. z o.o. Sp. k.

Identifiant du lot ou groupe de lots: LOT-0001

Valeur de l'offre: 2 380 542,00 PLN

L'offre a été classée: oui

Classement de l'offre: 1

L'offre est une variante: non

Part sous-traitée: Non

Informations relatives au marché:

Identifiant du contrat: ZDW-DN-4-26-18/25

Date à laquelle l'adjudicataire/attributaire a été choisi: 01/08/2025

Date de conclusion du marché/concession: 12/08/2025

Organisation qui signe le contrat: Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie

6.1.4. Informations statistiques**Offres ou demandes de participation/candidatures reçues:**

Type de soumissions reçues: Offres présentées par voie électronique

Nombre d'offres ou de demandes de participation/candidatures reçues: 8

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Zarząd Dróg Wojewódzkich w Krakowie

Numéro d'enregistrement: 000588890

Adresse postale: ul. Głowackiego 56

Ville: Kraków

Code postal: 30-085

Subdivision pays (NUTS): Miasto Kraków (PL213)

Pays: Pologne

Point de contact: Inga Gęsiarz-Nowak

Adresse électronique: i.gesiarz@zdw.krakow.pl

Téléphone: 600097672

Adresse internet: <http://www.zdw.krakow.pl>

Adresse URL pour l'échange d'informations: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-00a1f8dc-aaab-411c-bba9-4471f4ab8ecd>

Profil de l'acheteur: <https://ezamowienia.gov.pl/>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui signe le contrat

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Krajowa Izba Odwoławcza

Numéro d'enregistrement: 526-223-93-25

Adresse postale: ul. Postępu 17a

Ville: Warszawa

Code postal: 02-676

Subdivision pays (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Pays: Pologne

Adresse électronique: odwolania@uzp.gov.pl

Téléphone: +48 224587801

Adresse internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Rôles de cette organisation:

Organisation chargée des procédures de recours

8.1. ORG-0003

Nom officiel: ZIBUD Sp. z o.o. Sp. k.

Taille de l'opérateur économique: Micro, petite ou moyenne

Numéro d'enregistrement: 385498208

Adresse postale: Kamienica 1000

Ville: Kamienica

Code postal: 34-608

Subdivision pays (NUTS): Nowosądecki (PL218)

Pays: Pologne

Rôles de cette organisation:

Soumissionnaire

adjudicataire/attributaire de ces lots: LOT-0001

8.1. ORG-0000

Nom officiel: Publications Office of the European Union

Numéro d'enregistrement: PUBL

Ville: Luxembourg

Code postal: 2417

Subdivision pays (NUTS): Luxembourg (LU000)

Pays: Luxembourg

Adresse électronique: ted@publications.europa.eu

Téléphone: +352 29291

Adresse internet: <https://op.europa.eu>

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: cc052d89-c577-45ad-befa-07f83c4b0d2e - 01

Type de formulaire: Résultats

Type d'avis: Avis d'attribution de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 29

Date d'envoi de l'avis: 02/09/2025 07:30:42 (UTC+00:00) Heure de l'Europe occidentale, GMT

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: polonais

Numéro de publication de l'avis: 574168-2025

Numéro de publication au JO S: 168/2025

Date de publication: 03/09/2025